

A2.7 Als toerist in de stad



- Veelvoorkomende activiteiten tijdens een stedentrip.
- Informatie vragen bij het VVV-kantoor
- Ken praktische overlevingszinnen als toerist om je in de stad te oriënteren.

Het toerisme	<i>(Il turismo)</i>	Een taxi nemen	<i>(Prendere un taxi)</i>
De kerk	<i>(La chiesa)</i>	Foto's maken	<i>(Scattare foto)</i>
De plattegrond	<i>(La piantina)</i>	Ontdekkén	<i>(Scoprire)</i>
Het monument	<i>(Il monumento)</i>	Houden	<i>(Tenere / piacere (a seconda del contesto))</i>
Een wandeling maken	<i>(Fare una passeggiata)</i>	Staan	<i>(Stare in piedi)</i>
Een kaart raadplegen	<i>(Guardare una mappa)</i>		

1. Scansiona il codice QR per guardare il video o leggere il testo.



1. Wat laten de gidsen aan de bezoekers zien?
 - a. De Volendamse cultuur
 - b. De school voor kinderen
 - c. De moderne winkels
 - d. De grote fabriek
2. Wat doen de bezoekers na de wandeling met de gids?
 - a. Ze gaan eerst winkelen in de stad.
 - b. Ze maken samen een foto in klederdracht.
 - c. Ze nemen de trein naar Amsterdam.
 - d. Ze gaan meteen naar huis.
3. Hoe lang duurt de boottocht naar Marken ongeveer?
 - a. Ongeveer twintig minuten
 - b. Ongeveer één uur
 - c. Ongeveer tien minuten
 - d. Ongeveer dertig minuten
4. Wat kunnen de bezoekers op Marken doen?
 - a. Ze kunnen het eiland zelf verkennen.
 - b. Ze krijgen alleen een rondleiding in de fabriek.
 - c. Ze moeten direct terug met de boot.
 - d. Ze blijven de hele dag in de kerk zitten.

1-a 2-b 3-d 4-a

2. Grammatica: Participio passato: verbi forti e deboli



Il participio passato finisce nei zwakke werkwoorden con -d o -t e nei sterke werkwoorden con -en e con cambiamento di suono.

1. Per i **zwakke werkwoorden**: ge- + radice + -d/-t.
2. 't kofschip determina se scrivi **-t** o **-d** con i verbi deboli.
3. I verbi forti non hanno una radice fissa e subiscono un cambiamento di vocale.

Module 1 Viaggiare: nella natura selvaggia!

Categorie (Categoria)	Infinitief (Infinito)	Voltooid deelwoord (Participio passato)
Zwak (-t) (Debole (-t))	werken (lavorare) maken (fare)	gewerkt (lavorato) gemaakt (fatto)
Zwak (-d) (Debole (-d))	reizen (viaggiare) plannen (pianificare)	gereisd (viaggiato) gepland (pianificato)
Sterk: -en (Forte: -en)	komen (venire) kijken (guardare)	gekomen (venuto) gekeken (guardato)
Sterk: klinkerverandering (Forte: cambiamento di vocale)	vinden (trovare) helpen (aiutare)	gevonden (trovato) geholpen (aiutato)
Sterk: medeklinkerverandering (Forte: cambiamento di consonante)	brenghen (portare) denken (pensare)	gebracht (portato) gedacht (pensato)
Onregelmatig (Irregolare)	zijn (essere) hebben (avere) doen (fare)	geweest (stato) gehad (avuto) gedaan (fatto)

1. Wij hebben gisteren samen de plattegrond _____ en een route door de stad gepland.
a. bekeken b. bekekent c. kijken d. bekijkt
2. Ik heb vandaag al drie uur door de binnenstad _____ en veel foto's gemaakt.
a. gewandelt b. gewandeld c. wandelden d. wandelen

1. bekeken 2. gewandeld

Riscrivi le frasi

1. Ik werk vandaag tot zes uur op kantoor.

(Oggi ho lavorato in ufficio fino alle sei.)

2. Wij maken elke maand een rapport voor de directeur.

(Ogni mese abbiamo fatto un rapporto per il direttore.)

3. Gisteren reis ik met de trein naar Rotterdam.

(Ieri ho viaggiato in treno fino a Rotterdam.)

3. Esercizi

1. Abbina gli elementi che hanno un significato correlato.

- | | |
|-------------------------|-----------------------------|
| a. een plattegrond | 1. een kaart van de stad |
| b. een wandeling maken | 2. foto's nemen |
| c. een kaart raadplegen | 3. op de plattegrond kijken |
| d. foto's maken | 4. te voet een rondje maken |

a-1 b-4 c-3 d-2



2. Informazioni turistiche: consigli per una giornata in città (Audio disponibile nell'app)

Compila gli spazi vuoti: monumenten, kaart, kerk, duurder, plattegrond, raadplegen, centrum, taxi, staat

Toeristeninformatie – vandaag in het centrum

Welkom in de stad! Bij het loket kunt u een gratis _____ ophalen en advies krijgen. De korte wandeling 'Historisch Centrum' duurt ongeveer 60 minuten. U komt langs de grote _____ en twee _____. Op het plein _____ een informatiebord met openingstijden en drukke momenten. In het weekend is het extra druk; neem dan wat meer tijd om foto's te maken.

Vervoer: De tram stopt voor het toeristenbureau. Een _____ brengt u het snelst naar het station, maar in de spits is het _____. U kunt ook een _____ bij de ingang van het museum. Let op: bij de kerk is een deel van de straat afgesloten. Volg de borden richting het _____.

Informazioni turistiche – oggi in centro

Benvenuti in città! Al banco potete ritirare una mappa gratuita e ricevere consigli. La breve passeggiata "Centro Storico" dura circa 60 minuti. Passerete davanti alla grande chiesa e a due monumenti. In piazza c'è un pannello informativo con gli orari di apertura e i momenti di maggiore affluenza. Nel fine settimana è più affollato; prendetevi quindi più tempo per scattare foto.

Trasporti: il tram ferma davanti all'ufficio turistico. Un taxi vi porta più velocemente alla stazione, ma nelle ore di punta è più caro. Potete anche consultare la mappa all'ingresso del museo. Attenzione: presso la chiesa una parte della strada è chiusa. Seguite i cartelli verso il centro.

1. Welke plek uit de tekst zou je als eerste willen bezoeken en waarom?

2. Wat doe je als de straat bij de kerk is afgesloten: welke vervoerskeuze maak je en waarom?

3. Ascolta il frammento audio e indica se le seguenti affermazioni sono vere o false.

Ze vraagt bij het toeristenbureau om een plattegrond.

De wandeling begint 's ochtends vroeg bij de kerk.

Als het slecht weer is, neemt ze waarschijnlijk een taxi naar het hotel.

Vero Falso



4. Scegli la soluzione corretta

- Bij de kerk _____ ik de plattegrond vast en zoek ik het monument. *(Davanti alla chiesa tengo in mano la piantina e cerco il monumento.)*
 a. hou b. houden c. houdt d. houd
- Kijk uit: er _____ een lange rij bij het toeristenbureau. *(Attento: c'è una lunga fila all'ufficio turistico.)*
 a. staan b. stond c. sta d. staat
- We hebben een wandeling _____ en veel foto's genomen in het centrum. *(Abbiamo fatto una passeggiata e scattato molte foto in centro.)*
 a. gemaakt b. maken c. gemaken d. gemaakten

1. hou 2. staat 3. gemaakt

5. Leggi il dialogo e rispondi alle domande

Medewerker *Goedemorgen, kan ik u helpen?*

VVV: *(Buongiorno, posso aiutarla?)*

Toerist: *Ja, ik ben hier als toerist. Ik wil het monument en de kerk ontdekken. Heeft u een plattegrond?*

(Sì, sono qui come turista. Vorrei visitare il monumento e la chiesa. Avete una mappa?)

Medewerker *Natuurlijk, hier is een kaart. Als u die even raadpleegt, ziet u dat u het beste een wandeling langs de gracht kunt maken.*

VVV: *(Certo, ecco una mappa. Se la guarda un attimo, vedrà che conviene fare una passeggiata lungo il canale.)*

Toerist: *Dank u, dan maak ik daar foto's. Als het te ver is, neem ik een taxi.*

(Grazie, farò delle foto lì. Se è troppo lontano, prenderò un taxi.)

1. Waar wil de toerist heen en wat wil hij daar doen?

2. Welke zin gebruikt de medewerker om een wandeling aan te raden, en welke andere zin kun jij hiervoor gebruiken?



6. Rispondi alle domande usando il vocabolario di questo capitolo.

Ik heb ... bezocht en foto's gemaakt. / Ik ben naar ... gegaan en heb een wandeling gemaakt. / Kunt u mij helpen? Ik zoek een plattegrond van de stad.

1. Je bent een dag in Amsterdam. Wat wil je graag zien of doen in de stad en waarom?

2. Je staat bij de VVV of het toeristeninformatiepunt. Welke informatie vraagt u om uw route te plannen en wat doet u daarna?

7. Email

Onderwerp: Re: Route naar kerk en monument

Beste mevrouw De Vries,

Bedankt voor uw bericht. De **plattegrond** ligt voor u klaar bij de balie. U kunt vanaf het station in ongeveer 15 minuten naar de **kerk** wandelen. Het **monument** staat op het plein naast de kerk. Onderweg kunt u ook even de kaart op uw telefoon **raadplegen**.

Heeft u nog vragen over openingstijden of vervoer (bijv. een **taxi nemen**)?

Met vriendelijke groet,

Sanne Jansen

Toeristeninformatie (VVV)



Scrivi una risposta appropriata: *Bedankt voor uw e-mail. / Kunt u mij zeggen hoe laat ... open is? / Als het regent, kunnen we dan ...?*

Verbi importanti

ik
jij/je
hij/zij/ze/het
wij/we
jullie
zij/ze

Houden (*tenere*)

Onvoltooid tegenwoordige tijd (OTT)
houd
houdt
houdt
houden
houden
houden

Staan (*stare*)

Onvoltooid tegenwoordige tijd (OTT)
sta
staat
staat
staan
staan
staan